

# Zmluva č. 39/2024

## o poskytnutí mimoriadnej dotácie z rozpočtu mesta

podľa § 7 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy  
a Všeobecne záväzného nariadenia mesta Sabinov č. 10/2021 o podmienkach poskytovania dotácií z rozpočtu mesta Sabinov v  
(ďalej len „VZN o podmienkach poskytovania dotácií z rozpočtu mesta“)

### Článok 1 ZMLUVNÉ STRANY

- 1) Poskytovateľ: **Mesto Sabinov**  
Konajúci: Ing. Michal Repaský, primátor mesta  
Sídlo: 083 01 Sabinov, Námestie slobody 57  
IČO: 00 327 735  
Bankové spojenie: VÚB, a. s., pobočka Sabinov,  
IBAN: SK04 0200 0000 0000 0162 9572  
  
(ďalej len „mesto“)
- 2) Príjemca: **MFK Slovan Sabinov – Mestský futbalový klub Slovan Sabinov**  
Konajúci: Mgr. Šimon Vaňo  
Sídlo: Levočská 674/2, 083 01 Sabinov  
IČO: 361 561 91  
Bankové spojenie: Všeobecná úverová banka, a. s.  
IBAN SK87 0200 0000 0012 0997 7351  
  
(ďalej len „príjemca“)

### Článok 2 PREDMET ZMLUVY

- 1) V súlade s VZN o podmienkach poskytovania dotácií z rozpočtu mesta poskytuje mesto príjemcovi mimoriadnu dotáciu vo výške **3 000,- EUR** slovom : tritisíc eur (ďalej len „mimoriadna dotácia“).
- 2) Mimoriadna dotácia sa poskytuje na základe
  - a) žiadosti príjemcu zo dňa 18.11.2024
  - b) uznesenia Mestského zastupiteľstva v Sabinove č. 180 zo dňa 12.12.2024.

### Článok 3 ÚČEL POSKYTNUTIA A POUŽITIA MIMORIADNEJ DOTÁCIE

- 1) Mimoriadna dotácia sa poskytuje príjemcovi na účel – úhrada zvýšených nákladov na dopravu, projekt: **Finančná pomoc na činnosť Mestského futbalového klubu Slovan Sabinov.**
- 2) Príjemca je oprávnený použiť poskytnutú mimoriadnu dotáciu v súlade s ods. 1 tohto článku v roku 2024 na úhradu výdavkov súvisiacich s dopravou.

Článok 4  
**PODMIENKY POSKYTNUTIA A POUŽITIA MIMORIADNEJ DOTÁCIE**

- 1) Mesto
  - a) poukáže finančné prostriedky vo výške schválenej mimoriadnej dotácie podľa článku 2 ods. 1 zmluvy bezhotovostným prevodom na účet príjemcu do 8 dní od podpísania zmluvy,
  - b) je oprávnené vykonať u príjemcu kontrolu použitia poskytnutých finančných prostriedkov.
- 2) Príjemca sa zaväzuje, že poskytnutú mimoriadnu dotáciu použije len na účel dohodnutý v článku 3 tejto zmluvy za podmienky, že nesmie byť použitá na:
  - nákup alkoholických nápojov a tabakových výrobkov,
  - refundáciu nákladov vynaložených v uplynulých rokoch,
  - splácanie úverov a úrokov z poskytnutých úverov,
  - honoráre, mzdy, odmeny a odvody organizátorom podujatia.
- 3) Príjemca sa zároveň zaväzuje, že v propagačných materiáloch uvedenej akcie (napr. v bulletinoch, letákoch, v médiách, na výzdobe, atď.) bude uvedený text: „Túto aktivitu finančne podporilo mesto Sabinov.“. Mesto týmto zároveň v zmysle Štatútu mesta Sabinov súlade s par. 3, ods.3 , písm. h) udeľuje súhlas s použitím symbolov mesta na vyššie uvedených materiáloch.

Článok 5  
**POUŽITIE A VYÚČTOVANIE POSKYTNUTEJ DOTÁCIE**

- 1) Príjemca je povinný predložiť mestu vyúčtovanie mimoriadnej dotácie prostredníctvom finančného oddelenia mestského úradu, a to najneskôr do 10.01.2025.
- 2) Vyúčtovanie mimoriadnej dotácie príjemca predkladá na tlačive pre vyúčtovanie dotácie, ktoré je prílohou č. 3 VZN o podmienkach poskytovania dotácií z rozpočtu mesta. Súčasťou vyúčtovania je aj sprievodný list a kópie všetkých účtovných dokladov potvrdzujúcich účel použitia dotácie.
- 3) Mimoriadnu dotáciu alebo jej časť, ktorá nebola použitá vôbec alebo nebola použitá na účel dohodnutý v článku 3 tejto zmluvy alebo ktorej použitie alebo účel použitia neboli vyúčtovaním riadne preukázané, je príjemca dotácie povinný vrátiť, a to bez zbytočného odkladu, najneskôr do 10.01.2025.
- 4) Mesto v správnom konaní uloží príjemcovi za správny delikt porušenia VZN o podmienkach poskytovania dotácií z rozpočtu mesta pokutu v rozsahu od 1 do 6 638 eur, ak:
  - príjemca nepredloží mestu vyúčtovanie dotácie riadne a včas, t. j. v lehote podľa ods.1 a spôsobom podľa ods. 2 tohto článku,
  - použije dotáciu alebo jej časť na iný účel, ako je účel dohodnutý v článku 3 tejto zmluvy,
  - nevráti dotáciu alebo jej časť v lehote podľa ods. 3 tohto článku.

Článok 6  
**ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA**

- 1) Poskytnutím finančných prostriedkov z rozpočtu poskytovateľa, ktorý je verejným obstarávateľom v zmysle § 7 ods. 1 písm. b) zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, je príjemca dotácie pri obstaraní tovarov, služieb a stavebných prác povinný pri obstarávaní tovarov, stavebných prác alebo služieb postupovať v zmysle § 8 ods. 1 tohto zákona.

- 2) Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na internetovej stránke mesta.
- 3) Zmluva je vyhotovená v troch vyhotoveniach, z ktorých jedno dostane príjemca a dve mesto.

V Sabinove dňa

Za poskytovateľa (mesto):  
Ing. Michal Repaský  
primátor mesta

Za príjemcu:  
Mgr. Šimon Vaňo